



**Urząd Miasta Szczecin**  
**Biuro ds. Organizacji Pozarządowych**  
 pl. Armii Krajowej 1, 70-456 Szczecin  
 tel. + 48 91 42 45 105  
 bop@um.szczecin.pl · www.szczecin.pl

URZĄD MIASTA SZCZECIN  
 KANCELARIA POCZTY  
 Wpłynęło dnia  
 26-03-2018  
 NR KANCELARYJNY 74023  
 Osoba przyjmująca: Małgorzata Kurp-Szymborska  
 Biuro Dialogu Obywatelskiego  
 Data 26-03-2018  
 Wpłynęło 20955/BPO/IV/19

BOP-4

**UPROSZCZONA OFERTA REALIZACJI ZADANIA PUBLICZNEGO**

**POUCZENIE co do sposobu wypełniania oferty:**

Ofertę należy wypełnić wyłącznie w białych pustych polach, zgodnie z instrukcjami umieszczonymi przy poszczególnych polach oraz w przypisach.

Zaznaczenie gwiazdką, np.: „pobieranie\*/niepobieranie\*” oznacza, że należy skreślić niewłaściwą odpowiedź, pozostawiając prawidłową. Przykład: „pobieranie\*/niepobieranie\*”.

**I. Podstawowe informacje o złożonej ofercie**

<b>1. Organ administracji publicznej, do którego adresowana jest oferta</b>	Wydział Kultury			
<b>2. Tryb, w którym złożono ofertę</b>	Art. 19a ustawy z dnia 24 kwietnia 2003 r. o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie			
<b>3. Rodzaj zadania publicznego<sup>1</sup></b>				
<b>4. Tytuł zadania publicznego</b>	Międzynarodowe Dni Bonhoefferowskie w Szczecinie – Bonhoeffer jako patriota swoich czasów			
<b>5. Termin realizacji zadania publicznego<sup>1</sup></b>	Data rozpoczęcia	01 czerwca 2018	Data zakończenia	14 lipca 2018

**II. Dane oferenta (-ów)**

<b>1. Nazwa oferenta (-ów), forma prawna, numer Krajowego Rejestru Sądowego lub innej ewidencji, adres siedziby oraz adres do korespondencji (jeżeli jest inny od adresu siedziby)</b>	
Parafia Ewangelicko - Augsburska Świętej Trójcy, instytucja kościelna, Ustawa z 13 maja 1994 roku o stosunku Państwa Polskiego do Kościoła Ewangelicko - Augsburskiego; ul. Energetyków 8 70-656 Szczecin	
<b>2. Inne dodatkowe dane kontaktowe, w tym dane osób upoważnionych do składania wyjaśnień dotyczących oferty (np. numer telefonu, adres poczty elektronicznej, numer faksu, adres strony internetowej)</b>	Ks. Sławomir Sikora - proboszcz Parafii Ewangelicko - Augsburskiej, telefon <a href="mailto:parafia-szczecin@luteranie.pl">parafia-szczecin@luteranie.pl</a> ; <a href="http://www.szczecin.luteranie.pl">www.szczecin.luteranie.pl</a>

**III. Zakres rzeczowy zadania publicznego**

<b>1. Opis zadania publicznego proponowanego do realizacji wraz ze wskazaniem, w szczególności celu, miejsca jego realizacji, grup odbiorców zadania oraz przewidywanego do wykorzystania wkładu osobowego lub rzeczowego</b>
---

110  
 DZIEKIJĄCY BIURA  
 Magdalena Blaszczyk  
 2018.03.26

ks. Sikora

## **Opis projektu:**

Dni Bonhoefferowskie realizowane są od roku 2003. Od lat kształtują otwartość wielokulturową, międzynarodową oraz wielowyznaniową wśród uczestników imprezy. Dla gości z zagranicy jest to interesująca forma promowania naszego miasta, zarówno pod kątem turystycznym, jak i atrakcyjności dziedzictwa kulturowego i historycznego. W czasie tych minionych spotkań zrodziły się również wartościowe relacje i przyjaźnie polsko – niemieckie, które mają wymiar międzyinstytucjonalny, ale również międzyludzki. Biorąc pod uwagę wzrost zainteresowania turystyką historyczną, warto promować takie miejsca jak „Ogród Ciszy i Medytacji”. Wzrasta zainteresowanie historią tego miejsca wśród mieszkańców Szczecina, którzy chętnie odwiedzają Ogród. Cieszy nas to, że również takie instytucje jak „Muzeum Przełomy” oraz Uniwersytet Szczeciński wyrażają wolę współpracy w związku z Bonhoefferem, jego wpływem na swoje czasy, jego znaczenie dla Szczecina oraz współczesnego człowieka.

W roku 2018 chcemy wspólnie spojrzeć na ważne zagadnienie patriotyzmu. W związku z budzącymi się nastrojami nacjonalistycznymi w Europie warto podjąć ten temat, przyglądając się postawom Europejczyków w latach trzydziestych minionego wieku. Z wielu badań wynika, że pogranicze jest terenem, na którym najszybciej pewne negatywne nastroje między narodami są zauważalne. Jednocześnie może to być obszar zapobiegania eskalacji destrukcyjnych działań, przykład dobrej współpracy i wzajemnego szacunku. Widząc współczesne zagrożenia, chcemy o nich rozmawiać i tworzyć „dobry klimat”.

## **Harmonogram projektu:**

### **01.06. - 14.06 Akcja promocyjna:**

- informacja w lokalnych mediach (Kurier Szczeciński, Gazeta Wyborcza, Radio Szczecin)
- media społecznościowe (wydarzenie na facebooku)
- informacja na stronie internetowej parafii
- informacja na stronach internetowych zaprzyjaźnionych Kościołów w Szczecinie
- zaproszenie mailowe poprzez parafie w Niemczech w ramach współpracy Diecezji Wrocławskiej oraz Ewangelickiego Kościoła Północy
- zaproszenie ze strony partnerów w Hamburgu
- wydane materiały pokonferencyjne trafiają do czytelników lokalnych bibliotek - relacja z wydarzenia na głównym portalu Kościoła Ewangelickiego

16.06. godz 10.00 Polsko – niemieckie spotkanie w „Ogrodzie Ciszy i Medytacji im. ks. Dietricha Bonhoeffera” w Ogrodzie Ciszy i Medytacji im. Bonhoeffera w Szczecinie – Zdrojach z udziałem chóru puzonistów z Eberswalde

16.06. godz. 12.00 otwarcie wystawy "A ty będziesz przy mnie" o polsko - niemieckich małżeństwach w Szczecinie

16.06. godz. 12.00 kawa w Domu Bonhoeffera na ul. Energetyków 8

16.06. godz 12.30 rozpoczęcie seminarium

godz 12.45 wykład "Ks. Dietrich Bonhoeffer patriotą swoich czasów"

16.06. godz. 13.30 wykład "Patriotyzm w obszarze Pogranicza"

16.06. godz. 14.15 dyskusja i podsumowanie

16.06. godz. 15.15 poczęstunek

16.06. godz 16.30 koncert w Kościele Świętej Trójcy „*In tenebris collocavit me*” (Wykonawcy **Joanna Klisowska – sopran, Jakub Kościukiewicz - wiolonczela barokowa Ewa Mrowca – klawesyn**: występowali w Polsce, Niemczech, Belgii, Szwajcarii, Francji, Holandii, Hiszpanii, Słowenii, Wielkiej Brytanii, na Ukrainie i w USA)

16.06. - 14.07. wydanie materiałów pokonferencyjnych w języku polskim i niemieckim

#### **Grupa docelowa:**

- mieszkańcy Szczecina interesujący się historią miasta, relacjami polsko - niemieckimi oraz współpracą ekumeniczną między kościołami
- grupa z Hamburga z Parafii ewangelickiej św. Mikołaja
- mieszkańcy Szczecina Zdrojów
- co roku gościmy również osoby z Wrocławia, Poznania oraz z przygranicznych miast w Niemczech - entuzjaści myśli Bonhoeffera

#### **Miejsca oraz instytucje i osoby współpracujące:**

Andrzej Łazowski - artysta-fotografik, działacz społeczny i kulturalny, wydawca, twórca Stowarzyszenia Czas Przestrzeń (wystawa);

Joanna Klisowska (sopran), Ewa Mrowca (alt), Kuba Kościukiewicz (klawesyn i wiolonczela)

Parafia Ewangelicko - Augsburska w Szczecinie: ks. Sławomir Sikora proboszcz, diakon Izabela Sikora, Rada Parafialna (Alfred Smolczyński, Ludwik Grzenkiewicz, Katarzyna Luc, Małgorzata Koszur, Sandra Żurawicz, Grażyna Meyer, Lechosław Czernik), pomoc w nagłośnieniu spotkania w Ogrodzie - Ireneusz Kamiński (nagłośnienie w Ogrodzie we własnym zakresie)

Wykładowcy: dr Joel Burnell wykładowca Ewangelikalnej Wyższej Szkoły Teologicznej we Wrocławiu oraz dr Paweł Migdański z Uniwersytetu Szczecińskiego

## 2. Zakładane rezultaty realizacji zadania publicznego

- krzewienie idei pokoju i porozumienia międzykulturowego i międzynarodowego: Ogród Ciszy i Medytacji im. Bonhoeffera w Szczecinie Zdrojach jako miejsce integracji dwóch narodów
- rozwój myśli słynnego na całym świecie, a związanego ze Szczecinem teologa i etyka ks. Dietrich Bonhoeffera - poprzez wykłady
- rozwój dialogu i porozumienia polsko – niemieckiego
- dialog w różnorodności
- budowanie poczucia odpowiedzialności za relacje Pogranicza
- budowanie wrażliwości muzycznej - koncert
- zainteresowanie „Ogrodem ciszy i medytacji” nauczycieli historii, przewodników turystycznych oraz organizatorów projektów polsko - zagranicznych - poprzez polsko - niemieckie spotkanie w Ogrodzie oraz wieczorny koncert

## IV. Szacunkowa kalkulacja kosztów realizacji zadania publicznego (w przypadku większej liczby kosztów istnieje możliwość dodania kolejnych wierszy)

Lp.	Rodzaj kosztu	Koszt całkowity (zł)	do poniesienia z wnioskowanej dotacji <sup>1</sup> (zł)	do poniesienia ze środków finansowych własnych, środków pochodzących z innych źródeł, wkładu osobowego lub rzeczowego <sup>1</sup> (zł)
1.	wynajem autokaru	450,00	0,00	450,00
2.	referent nr 1	1000,00	1000,00	0,00
3.	referent 2	1000,00	1000,00	0,00
4.	pisemne tłumaczenie	2000,00	0,00	2000,00
5.	sprzęt do tłumaczenia symultanicznego	1 000,00	0,00	1 000,00
6.	tłumaczenie symultaniczne	1500,00	0,00	1500,00
7.	druk materiałów pokonferencyjnych	2600,00	1 300,00	1 300,00
8.	wyżywienie	3000,00	0,00	3000,00

9.	wystawa	1000,00	0,00	1 000,00
10.	koncert	6000,00	3000,00	3 000,00
11.	koszty administracyjne	800,00	800,00	0,00
12.	redakcja i skład materiałów pokonferencyjnych	1800,00	1800,00	0,00
<b>Koszty ogółem:</b>		<b>22 150,00</b>	<b>8 900,00</b>	<b>13 250,00</b>

Oświadczam(-y), że:

- 1) proponowane zadanie publiczne będzie realizowane wyłącznie w zakresie działalności pożytku publicznego oferenta;
- 2) w ramach składanej oferty przewidujemy pobieranie\*/niepobieranie\* świadczeń pieniężnych od adresatów zadania;
- 3) wszystkie podane w ofercie oraz załącznikach informacje są zgodne z aktualnym stanem prawnym i faktycznym;
- 4) oferent\*/oferenci\* składający niniejszą ofertę nie zalega (-ją)\*/zalega (-ją)\* z opłacaniem należności z tytułu zobowiązań podatkowych;
- 5) oferent\*/oferenci\* składający niniejszą ofertę nie zalega (-ją)\*/zalega (-ją)\* z opłacaniem należności z tytułu składek na ubezpieczenia społeczne.

Parafia Kościoła Ewangelicko - Augsburskiego

Wieliczka, ul. Piłsudskiego 10

.....  
*ks. Stanisław Sikora*  
 .....

(podpis osoby upoważnionej  
 lub podpisy osób upoważnionych  
 do składania oświadczeń woli w imieniu  
 oferenta)

Data 23 marca 2018

**Załącznik:**

W przypadku gdy oferent nie jest zarejestrowany w Krajowym Rejestrze Sądowym – potwierdzona za zgodność z oryginałem kopia aktualnego wyciągu z innego rejestru lub ewidencji.

Załącznik 1 Ustawa o stosunku Państwa do Kościoła Ewangelicko – Augsburskiego w Rzeczypospolitej Polskiej

Załącznik 2 Regulamin Parafialny Kościoła Ewangelicko – Augsburskiego w RP

Załącznik 3 Zaświadczenie Zachodniopomorskiego Urzędu Wojewódzkiego w Szczecinie